

ПРЕСС-РЕЛИЗ

Швеция и Финляндия дают разрешения проекту Nord Stream

Еще один важный шаг в процессе получения разрешений на строительство газопровода через Балтийское море как результат многолетних исследований и сотрудничества с компетентными государственными органами

Цуг, 5 ноября 2009 г. Сегодня правительства Швеции и Финляндии выдали компании Nord Stream AG разрешения на использование своих исключительных экономических зон (ИЭЗ) для прокладки морского газопровода через Балтийское море. В шведской и финской ИЭЗ будет проложено соответственно 506 км и 374 км газопровода общей протяженностью 1223 км. Nord Stream обеспечит транспортировку природного газа из России в Евросоюз.

«Сегодня важный день для проекта Nord Stream. Мы рады решениям правительств Швеции и Финляндии. Выданные разрешения стали важными вехами как для нашего проекта, так и для энергетической безопасности Европы», - отметил Маттиас Варниг (Matthias Warnig), управляющий директор компании Nord Stream AG.

Швеция и Дания - это две из пяти стран, от которых необходимы разрешения на строительство газопровода Nord Stream. Первое разрешение было получено от Дании 20 октября 2009 г.

Экологические аспекты учтены

«Разрешение, выданное Швецией - это результат масштабных экологических исследований, тесного сотрудничества с государственными органами, а также консультаций с заинтересованными сторонами и экспертами на протяжении нескольких лет. Этот диалог всегда отмечался открытостью и прозрачностью», - говорит Ларс О Гренштедт, старший советник компании Nord Stream.

Компания Nord Stream высоко оценивает готовность финских государственных органов к конструктивному диалогу на протяжении длительного процесса получения разрешений. Мы приветствуем решение правительства», - говорит Себастьян Засс, глава представительства Nord Stream в Евросоюзе. - «Минимизация потенциального воздействия на окружающую среду Балтийского

моря всегда была важнейшим приоритетом для государственных органов Финляндии и для компании Nord Stream. Трубопроводы должны строиться только после тщательной оценки всех возможных рисков, и наш проект - не исключение».

Планирование маршрута газопровода в шведской и финской ИЭЗ осуществлялось в тесном сотрудничестве с природоохранными государственными органами этих стран и с учетом мнений различных заинтересованных сторон. При планировании было исследовано несколько возможных вариантов маршрута с учетом таких факторов, как состояние морского дна, судоходство, рыболовство, наличие сохранившихся со времен последних мировых войн боеприпасов, объектов культурного наследия на дне Балтийского моря, а также вопросов охраны окружающей среды.

Природный газ: важная составляющая в энергетическом балансе

«Природный газ играет первостепенную роль в процессе перехода к использованию возобновляемых источников энергии. Газопровод Nord Stream - существенная часть инфраструктуры, необходимой для осуществления этого перехода. Замена угля газом в производстве электроэнергии в странах ЕС-27 позволит сократить выбросы CO₂ на 224 млн. тонн в год, что превышает ежегодный совокупный объем выбросов в Швеции, Финляндии, Дании и странах Балтии», - добавил Маттиас Варниг.

В настоящее время процесс получения разрешений на строительство газопровода Nord Stream продолжается также в России и Германии. В Финляндии уже получено разрешение на проведение работ по обезвреживанию боеприпасов. В дополнение к выданному сегодня разрешению на использование ИЭЗ Финляндии компания Nord Stream AG должна получить разрешение в соответствии с финским природоохранным законодательством (разрешение на работы в акватории) от Управления по выдаче экологических разрешений Западной Финляндии (Western Finland Environmental Permit Authority). Компания Nord Stream AG рассчитывает получить все необходимые разрешения до конца 2009 года.

Начало строительства газопровода Nord Stream запланировано на первый квартал 2010 года, при этом первая линия будет запущена в эксплуатацию в 2011 году, а вторая - в 2012 году.

Отдел по связям с общественностью:

Ирина Васильева, моб. +7 916 133 8781

Наталья Воронцова, моб. +7 916 815 7170

E-mail: press@nord-stream.com

Примечание:

Nord Stream – газопровод, который соединит Россию и Евросоюз через Балтийское море. Соединяя крупнейшие в мире газовые месторождения с европейской газопроводной сетью, Nord Stream обеспечит около 25% спроса Евросоюза на дополнительный импорт газа в ближайшие десятилетия. Проект послужит важным вкладом в обеспечение долгосрочных и надежных энергопоставок и станет неотъемлемой частью партнерства в области энергетики между Евросоюзом и Россией.

Первую нитку газопровода общей протяженностью около 1220 километров с пропускной способностью около 27,5 млрд. куб. м в год планируется ввести в эксплуатацию в 2011 году. На втором этапе проекта параллельная нитка удвоит пропускную способность газопровода до 55 млрд. куб. м в год. Этого достаточно для снабжения более 26 млн. домашних хозяйств.

Компания Nord Stream AG является совместным предприятием, образованным с целью планирования, строительства и последующей эксплуатации нового морского газопровода через Балтийское море. ОАО «Газпром» владеет 51% капитала совместного предприятия, а BASF SE/Wintershall Holding AG и E.ON Ruhrgas имеют равные доли по 20%. Доля N.V. Nederlandse Gasunie составляет 9%.

Как трансграничный проект Nord Stream регулируется международными конвенциями и нормами национального законодательства во всех странах, через которые он проходит. Инвестиции компании Nord Stream в экологические исследования и планирование маршрута составили 100 млн. евро, процесс оценки трансграничного экологического воздействия проекта завершен по всей протяженности маршрута газопровода. Данный процесс регулируется международным (Конвенция Эспо) и национальным законодательством.

Проекту Nord Stream присвоен статус трансъевропейской сети (Trans-European Energy Networks — «TEN-E»). В 2006 году решением Европейской комиссии, Европейского парламента и Совета Европы Nord Stream объявлен проектом, «отвечающим интересам всей Европы». Это означает, что он является одним из приоритетных европейских энергетических проектов.